



人の繋がりに息づく

古くから、たき火は集いの場。 そこは、家族との団らん、生涯を通じて帰ってくる家の中心です。 Hoxterは古き伝統と今日のニーズに刺激を受けています。 クリーンデザイン、堅牢な構造、革新的なテクノロジーがもたらす暖炉。

最高のストーブによって、あなたの空間を独創の世界へ。



最善を尽くすことは 一番になることより重要である

時として、妥協に迫られる状況があっても、安易に流されるべきではない。私たちは妥協なき主義のもとHoxterを創設し、それは今日も変わりありません。あなたが、最高のシステム、審美的な創造物を求めているのであれば、私たちの存在に気付いていただけるはずです。

「快適な住まい」へのあなたの夢を実現するために、最高のストーブビルダーと一緒に仕事ができることを誇りに思います。 本物の薪火だけが持つ魅力と暖かさは、現代の技術でも置き 換えることはできません。

Richard Dorazil, Petr Banasinski Founders of Hoxter



熱のスペシャリスト

熱の管理において、ホッキョクグマは真のスペシャリストです。 彼らはエネルギーを蓄え、効率的に消費します。 エネルギーを完璧に管理することで 過酷な状況に耐えうる十分な体力を備えるのです。

彼らは果てしない忍耐力で目的地へたどり着き、置かれた環境に順応します。

ホッキョクグマはHoxterのシンボルであり、価値の象徴です。





最高の技術は細部から宿る

とても小さな部品に至るまで、正確な居場所と機能が与えられています。私たちのものづくりは、質の高い材料と熟練の職人による仕事から生み出されます。

ユーザーのニーズと精密な技術的パフォーマンスに焦点を 当てること。それがHoxterの高い品質基準を満たし、ユー ザーへ最大限の快適さを提供します。







快適なクリーンガラス

Hoxterの設計の中でも、自浄式のガラスは高いプライオリティーがあります。 燃焼空気はガラスに沿いながら、エアスクリーンとなって燃焼室内に導かれ、 燃焼中は常に灰や煤などの粒子をガラスに寄せ付けない「エアウォッシュ」とし て機能します。





やさしい操作

Hoxterの炉は気密性が高く、燃焼は空気量を調整するレバーのわずかな動きに機敏に反応します。

火力コントロールシステムにおいては、運転中に自己冷却されるように設計され、炉内が高温になる環境下でも、快適な操作性と安全性をもたらします。さらにステンレス鋼という適切な素材を使用することで、冷却効果が高められています。

Hoxterでは、シンプルな操作が直感的なコントロールを可能にしています。

6 1:



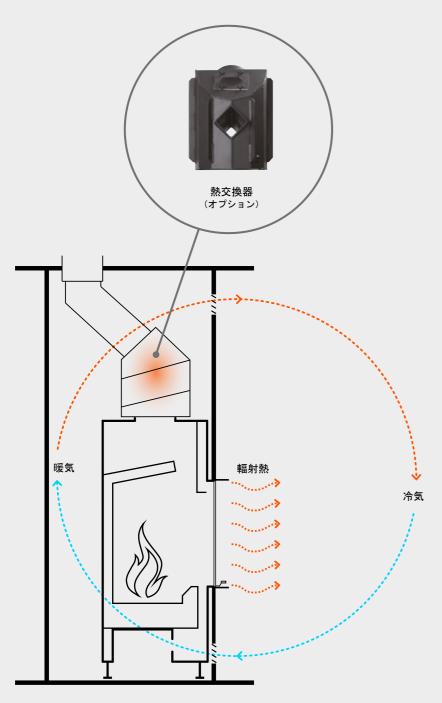
リフトドア機構

精巧につくられたリフトドア機構により、静かで軽い作動が恒久 的に持続します。昇降型のスライドドアは、操作中に居住空間のスペースや動線に干渉しないよう、上部の格納室に収納されます。 350℃まで耐える8つのベアリングとステンレス鋼のレールにより、 高温環境下での正確な動きを実現しています。



注:写真は、内部機構の説明のためにフレームが取り外されています。





対流式暖炉

Hoxterの暖房方式は、ガラスから部屋に透過する輻射熱に加え、 不燃材等により本体を覆い、囲いの内部に溜まった暖気と部屋の 冷気をガラリを通じて循環させ「空気」を暖める対流システムです。 対流式暖房は部屋の空気を暖める能力が高く、輻射式暖房は壁 や床などの物質を暖める能力が高いため、相互のメリットが生か された効率のよい暖房が行なえます。







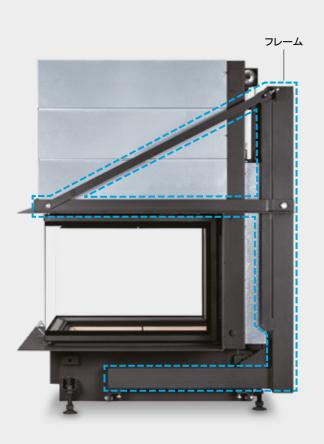


頑丈なドア

ドアは高温環境下で毎日の運転に耐えうる強度と安定性が求められる最も重要な部分です。Hoxterでは、厚さ2.5mmの鋼材によってドアの強度が確保され、その気密は溝に取り付けられたファイバーロープにより保持されています。







構造を支える強固なフレーム (モデルUKA)

UKAのモデルには、建築の構造を支持する強固なフレームが本体に備えられています。フレームは燃焼炉と独立した場所で、燃焼空気の経路上に設けられおり、熱による変形の影響を受けず常に安定した状態を保つように設計されています。この革新的なソリューションは、シンプルな造形、スペースの節約、そして意匠性の拡張を同時に提供します。







Fireplace inserts Front glass





公称出力 6kW 暖房出力 5~12 kW

暖房面積 40~96㎡(12~29坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

30 %



HAKA 67/51h

公称出力 8 kW 暖房出力 6~16 kW

暖房面積 48~128㎡(15~39坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

35 %



HAKA 78/57h

公称出力 8 kW 暖房出力 6~16 kW 暖房面積 48~128㎡(15~39坪)

比熱分布

燃焼効率 80%

62 % 38 %



HAKA 89/72h

公称出力 13.5 kW 暖房出力 9~18 kW

暖房面積 72~144㎡(22~44坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

42 %

Fireplace inserts **Tunnel**



HAKA 60/50STh

公称出力 7 kW 暖房出力 5~12 kW

暖房面積 40~96㎡(12~29坪)

燃焼効率 80%

比熱分布



HAKA 78/57Th

公称出力 8 kW 暖房出力 6~16 kW

暖房面積 48~128㎡(15~39坪)

比熱分布

燃焼効率 80%

比熱分布

A



HAKA 89/45Th

公称出力 10 kW

燃焼効率 80%

暖房出力 8~16 kW

暖房面積 64~128㎡(19~39坪)

HAKA 110/51Th

公称出力 14 kW 暖房出力 9~18 kW

暖房面積 72~144㎡(22~44坪)

燃焼効率 80%

比熱分布



公称出力 9kW 暖房出力 8~16 kW

HAKA 89/45h

暖房面積 64~128㎡ (19~39坪) 燃焼効率 80%

比熱分布

38 %



HAKA 110/51h

公称出力 13.5 kW 暖房出力 9~18 kW

暖房面積 72~144㎡ (22~44坪)

燃焼効率 80%

比熱分布



HAKA 150/51h

公称出力 16 kW 暖房出力 10~20 kW

暖房面積 80~160㎡(24~49坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

Handles and frames

共通仕様



ステンレス空気調節レバー

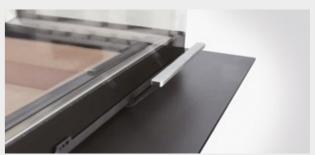


ステンレスドアハンドル

オプション



カバーフレーム



ビルトオンフレーム

Fireplace inserts Corner glass



ECKA 50/35/45h

公称出力 5.9 kW

暖房出力 5~12 kW 暖房面積 40~96㎡(12~29坪)

燃焼効率 80%

比熱分布





ECKA 51/51/51h

公称出力 7kW

暖房出力 5~13 kW

暖房面積 40~104㎡(12~32坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

64 % 36 %



ECKA 60/35/50Sh

公称出力 7 kW

暖房出力 5~12 kW

暖房面積 40~96㎡ (12~29坪)

36 %

燃焼効率 80%

比熱分布

64 %



ECKA 67/45/51h

公称出力 8 kW

暖房出力 6~16 kW

暖房面積 48~128㎡(15~39坪)

38 %

燃焼効率 80%

比熱分布

2 %



Fireplace inserts

Three side glass

UKA 35/60/35/50Sh

公称出力 7 kW

ДWH/) / KVV

暖房出力 5~12 kW

暖房面積 40~96㎡(12~29坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

56 % 44 %



UKA 37/55/37/57h

公称出力 9kW

暖房出力 6~12 kW

暖房面積 48~96㎡(15~29坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

52 % 48 %



UKA 37/75/37/57h

公称出力 10.5 kW

暖房出力 8~14 kW

暖房面積 64~112㎡(19~34坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

49 % 51 %



UKA 37/95/37/57h

公称出力 13 kW

暖房出力 9~17 kW

暖房面積 72~136㎡(22~41坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

48 % 52 %



ECKA 76/45/57h

暖房出力 6~16 kW

暖房面積 48~128㎡(15~39坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

58 %

42 %



ECKA 80/35/50Sh small installation dimensions

公称出力 9 kW

暖房出力 5~15 kW 暖房面積 40~120㎡(12~36坪)

40 %

燃焼効率 80%

比熱分布

60 %

55 %



ECKA 90/40/40h

公称出力 11 kW

暖房出力 8~16 kW 暖房面積 64~128㎡(19~39坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

% 45 %

数値について

- ・公称出力および燃焼効率は、 EN規格(EN13229)の試験値 です。
- ・暖房面積は、気候ならびに住宅性能により左右されます。
- ・比熱分布とは、ドアガラスを 透過する輻射熱量と本体囲 い内の貯蔵熱量の比。
- ■本体囲い内 ■ドアガラス

(A) エネルギー効率ラベル について

2015年以降、欧州連合は木質 パイオマスを燃料とする暖房器 具等の性能をA ++からGまで格付けし、これらを取得した器具の み販売を可能とする規制を設け ています。この規制は燃料消費 量を減らし、大気汚染物質の財出を制限することを目的とし、欧州連合に属する28か国すべてと EEA (欧州経済領域) に義務化されています。Hoxterは全ての製品においてA以上の格付けを取得しています。



UKA 56/50/56/52h

公称出力 11 kW

暖房出力 5~12 kW

暖房面積 40~96㎡(12~29坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

50 % 50 %



■ UKA 69/48/69/51h ■

公称出力 9kW

暖房出力 6~12 kW 暖房面積 48~96㎡(15~29坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

45 % 55 %



UKA 86/50/86/52h

公称出力 13 kW 暖房出力 8~15 kW

暖房面積 64~120㎡(19~36坪)

燃焼効率 80%

比熱分布

40 % 60 %

ECKA 76/45/57h – Poznaň – Poland **1**

ECKA 67/45/51h - Sinsheim - Germany 2-3

UKA 37/75/37/57 – Ullà – Spain 8–9

HAKA 89/72h - Helsinki - Finland 10-11

UKA 69/48/69/51h – Tenningen – Germany **12–13**

HAKA 67/51h- Toyama - Japan 14-15

UKA 56/50/56/52h – Brno – Czech republic **16–17**

HAKA 89/45h – Topolcianky – Slovakia **18–19**

UKA 69/48/69/51h – Gerlingen – Germany **22–23**

HAKA 89/45h – Helsinki – Finland **25**

ECKA 67/45/51h – Bratislava – Slovakia **26–27**

ECKA 50/35/45h - Agard - Hungary **28-29**

ECKA 90/40/40h - Auggen - Germany **30-31**

UKA 37/55/37/57h – Steyr – Austria Sommerhuber **32–33**

ECKA 67/45/51h - Nagano - Japan **34-35**

HAKA 150/51h - Brno - Czech republic 36-37

Hoxter GmbH

Hersbrucker Straße 23 91244 Reichenschwand DEUTSCHLAND

Tel.: +49 (0)9151 8659 163 E-mail: info@hoxter.de

www.hoxter.de



ファイヤーサイド株式会社 〒399-4117 長野県駒ヶ根市赤穂497-871 Tel.0265-82-4676(代)

ファイヤーサイド駒ヶ根 〒399-4117 長野県駒ヶ根市赤穂497-871 Tel.0265-82-7366

ファイヤーサイド 昭島アウトドアヴィレッジ店 〒196-8533 東京都昭島市田中町610-4 モリパーク アウトドアヴィレッジ Tel.042-519-6623(代)

www.hoxter.jp